



**“ΠΙΝΑΚΟΘΗΚΗ,,
ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΟΝ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ
ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΟΝ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: Δ. Ι. ΚΑΛΟΓΕΡΟΠΟΥΛΟΣ**

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ἐτησία δραχμαὶ 12.

ΓΡΑΦΕΙΑ: Ὀδός Χαροκόπειον Τρικούπη 22α.

Ἐτος ΙΔ'. Ιανουάριος 1915. Τεῦχος 167.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Ἄντα τὰ καλλιτεχνικὰ ἔργα στήριξα, (Β. Μπονατσιάμπη; — Γ. Ροϊλδες ὑπὸ Ι. Κ.

Παναγιώτης Συνοδινός, ὑπὸ Κ.

Ωδὴ γιὰ τὰ ἔφτα νησιά, ὑπὸ Μαρ. Σιγούρου.

Σημειώσεις ἐνὸς μηνός, ὑπὸ Λάφυρδος.

Σταλαγματιές, ὑπὸ Ἀμαράντου.

Τὸ σπίτι τῆς παρθενίας, ὑπὸ Ν. Μαρσέλλου.

Ποικίλη σελίς: (Ἡθοποιοί, ὀδηγοὶ καὶ σωφέρ.

Βασιλίσσα καλλιτέχνις. — Ἡ διάρκεια τῶν μαχῶν. — Αμερικανίδες δεσματογράφοι.)

Σκέψεις, ὑπὸ Μ. Παπαγιαννοπούλου.

Θέατρα Ἀθηνῶν ὑπὸ Κ.

Γράμματα καὶ Τέχναι.

ΕΙΚΟΝΕΣ

Ἡ πρωτοχρονιὰ εἰς τὴν Εὐρώπην.

Παναγ. Συνοδινός.

Ἀμφιλίκη.

Ο πόλεμος. Τὸ ἄγγελμα τοῦ θανάτου.

Φλώρα Κανδήλανη.

Τὸ Δημαρχεῖον τῆς “Υπρ.

Ἐπὶ τῇ λήξει τοῦ ἔτους

παρακαλοῦμεν καὶ αὐθίς τοὺς καθυστεροῦντας τὴν συνδρομήν των νὰ ἀποστέλωσιν αὐτὴν εἰς τὰ γραφεῖα μας.

**ΠΡΟΤΥΠΟΝ ΠΑΡΘΕΝΑΓΟΓΕΙΟΝ
ΔΕΣΠΟΙΝΙΔΩΝ ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΙΔΟΥ
ΥΠΟ ΤΗΝ ΥΨ. ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΝ
ΤΗΣ Α.Μ. ΤΗΣ ΒΑΣΙΛΙΣΣΗΣ ΟΔΓΑΣ
‘Οδός Πανεπιστημίου 26 καὶ 26α.**

ΑΤΕΛΙΕ ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΩΝ ΣΠΟΥΔΩΝ

διὰ δεσποινίδως σπουδαζούσας ζωγραφικήν. — Σχέδιον, ἐλαιογραφία κλπ. — Ατελίες κ. Εἴναγγέλου Ιωαννίδου, ἐν τῷ Σαππειώ 9—12 καὶ ἑκάστην.

**COURS ΖΩΓΡΑΦΙΚΗΣ
ΔΕΣΠΟΙΝΙΔΩΣ ΜΑΡΙΩΝ ΣΚΟΥΦΑΥ**

Σχέδιον, pastel, ἐλαιογραφία, ψπαλίθρον. Δέγχεται μαθητρίας ἀπὸ 18 βρίσιου. Οδός Κωνσταντίνου Παλαιολόγου 8.

ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ

Συνεργάτη. — Διὰ τὸ πεζὸν ποίημα τῆς Ρέας τοῦ προηγούμενου φύλλου, ἐδημοσίευσε κοιτικὴν ἐπιφυλάκιδα εἰς τὴν «Ἐφημερίδα» δ. κ. Λιβαδᾶς.

Πεζοπόγωφ. — Τὰ τρία τῶν Ἀθηνῶν εἰσέπραξαν κατὰ τὸ 1913 δρ. 3. 720. 000. Κέρδη καθαρὰ 1.380.000. Καὶ δώς ἡ συγκοινωνία τηπιάζει.

Πλοσποιφ. — Τὸ κληροδότημα τοῦ δειμαρχίου Κοριαλένου διὰ τὸ Β. Θεατρον ἐπὶ 295.000 περίπου δρ. μένει κατατεθεμένον εἰς τὴν Ἐθν. Τράπεζαν. Ἐν τοῦ εἰσοδήματος διπερ ἀνέοχεται εἰς 14,000 δρ. αἱ 6,000 διατίθενται ὡς ἀσφαλίστρα. Τὶ θέλετε νὰ γίνῃ μὲ τὰς ὑπολοίπους 8,000 δρ. ἐπησίως;

Στατιστικόφ. — Κατὰ τὸν Νοέμβριον ἀπεστάλησαν ἐπὶ τὸν Ἀθηνῶν ταχυδρομικῶς 75,000 ἐπιστολαί.

Συνυδέλλοφ. — Ο ὑπὸ τὸ γράμμα W συνεργαζόμενος εἰς τὸ «Ἐμπρός» εἶναι ὁ ποιητὴς κ. Παλαμᾶς. Γρίφει εἰς καθαρεύονταν ἀμερικανού. Μήπως εἶναι νοσταλγία πρὸς τὴν ἀλήθειαν καὶ τὴν καλασθησαν;

Ω. — Ἀπεδείχθη διὰ οἱ Γερμανοὶ οταριῶται ἔφεδον κατὰ προτίμους ἐν τῇ ἐκστρατείᾳ τοῖς βίβλια. Τὴν Καινὴν Διαθήκην, τὸν «Φάνουστ» τοῦ Γκαΐτε καὶ τὸ Ζαρατούστρα τοῦ Νίτεσ.

Περιέργωφ. — Ίδον ὑπολογισμὸς Γάλλου ἀξιωματικοῦ, διασέσαντος τὰς πολεμικὰς δακάνας τοῦ ἐνὸς ἐμπολέμου κράτους διὰ τοῦ ἀριθμοῦ τῶν τεκνῶν τοῦ ἀντιπάλου. Οὕτω, κατὰ τὸν Γαλλογερμανικὸν πόλεμον ἡ τιμὴ ἐπάσχοντος φορευθέντος ἡ θανασίμως τραυματισθέντος ὑπὸ τοῦ ἔχθρου ἀνῆλθε εἰς 105.000 φρ. Εἰς τὸν Ρωσοτούρκικὸν 75,000 καὶ εἰς τὸν Ρωσοσιητικὸν 100,000.

Φοιτητὴ. — Ο καταστροφεὺς τοῦ Παρθενῶν δὲν εἶναι κυρίως ὁ Μοδοζίνης, ὃς ἀπέδειξε δ. κ. Φουκέρ, ἀλλὰ Γερμανὸς τυχοδιώκης, καταγόμενος ἐπὶ Λυνερβούνγον τοῦ Ἀρνοβέρου, ἀξιωματικὸς μωσιάτης τοῦ πυροβολικοῦ εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῆς Ἐνετίας. Αὐτὸς ἐσκόπευε διὰ τοῦ δλουν ἀπὸ τοῦ δόποιον ἐξώρυξε τὸ δρόνιον, τὸ ἀνατινάχαν τὸν Παρθενῶντα.

Ἐραστέκην. — Ἡ Πινακοθήκη τοῦ Αὐτοκράτορος τῆς Γερμανίας περιέχει πλεισταὶ ἔργα Γαλλικῆς τέχνης, ἢς εἶναι ἐνθερμοὶ μιασώσης, ὡς τοῦ Βαττού, Λανκρέ, Παβέρ, Σιαρντέν, Μπονσέ, Λὰ Τούρ καὶ ἄλλων.

Ν. Γ. — Ατελές δμοίωμα τῆς μητροπόλεως Ρίμων, εἶναι δ. ναὸς τοῦ Ἀγ. Νικολάου ἐν Ἀμυκόστρῳ τῆς Κύπρου, ἐγερθεὶς ὑπὸ τῶν Λουζινιανῶν βασιλέων.

Φιλωφ. — Ο κ. Ε. Ιωαννίδης ηρχιος τὰς σονδάς του εἰς τὸ Μόναχον, ὑπὸ τὸν Γύζην, ετοῖλθε δὲ κατόπιν αδιστορούταν διαγωνισμοῦ εἰς τὴν Ἀκαδημίαν. Ἀλλὰ ἡρακλάσθη μετὰ δειπή παραμονὴν ἐν Μονάχῳ νὰ ἐπιστρέψῃ εἰς Ἀθήνας. “Ωστε ἐπὶ παραδρομῆς ἔγραψῃ εἰς τὸ προηγούμενον τεῦχος διὰ δὲν μετέβη εἰς Εὐρώπην. Ἀλλὰ τοῦτο ἐνοεῖται δὲν τὸν ἐπηγέρασε εἰς τὴν τέχνην του, ηὗται ἔχει ίδιαν ἀποκάτητα.

Θεατροφίλωφ. — Πόλλοι ἔκ τῶν καλλίστων Ἐλλήνων ἔχουν ἔνοματα, ἄλλοι δὲ εἶναι ἔνοικοι καταγωγῆς. Ίδον μερικά. Φύρος, Μυράτ, Νέζερ, Ροζάν, Σαγιώδης, Καὶ τὸ ὄνομα Βοραέδως εἶναι Ἰταλικόν. Ὡς Ἐλλήν ἐφεπε τὸν ἐλέγειον Καλλιστέρης. Αἱ κ. κ. Τοιφυλάκη καὶ Δευδούτης εἶναι Ἰταλίδες. Ο κ. Πεντιβόλιος Ἰταλός. Η κ. Ενηκελ ἐξελληνισθη πλέον.

Φ. — Οι Γάλλοι ιοχνοῦσσι τοι διό Μπετόβεν ἡτο Βέλγος. Ο παποῦδης τον ἡτο ψάλτης εἰς τὴν Λουβράνη, δ. πατήρ τον Ιωάννης ψάλτης καὶ αὐτὸς εἰς τὴν Μπόνην ἐνυμφεύθη Γερμανίδα, καδηνη μαγείρου, ἐξ ἡς ἐγεννήθη δ. μέγας μουσουνγός.



“ПІНАКООГНКИ”

Παρακαλοῦνται οἱ καθυστεροῦντες τὴν συνδρομήν των, ὅπως ἀποστείλωσιν αὐτὴν ἀπὸ εὐθείας πρὸς τὴν ἐν Ἀθήναις Διεύθυνσιν τῆς «Πινακοθήκης», ἀφαιροῦντες τὰ ἔξοδα τῆς ἀποστολῆς.

Εἰς τοὺς καθυστεροῦντας διακόπτεται ἡ ἀποστολὴ τοῦ φύλλου.

ΕΡΓΑ
Δ. Ι. ΚΑΛΟΓΕΡΟΠΟΥΛΟΥ
ΔΙΕΥΘΥΝΤΟΥ ΤΗΣ "ΠΙΝΑΚΟΘΗΚΗΣ,,

- ΔΙΗΓΗΜΑΤΑ.** Σελ. 208.—Δρ. 3.
ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ ΤΗΣ ΖΩΗΣ. Διηγήματα είκονο-
 γραφημάτων Σελ. 64.—Δρ. 2.
ΧΡΥΣΑΝΘΕΜΑ. Πεζά ποιήματα μετὰ χρωματιστῶν
 εἰκόνων. Σελ. 174.—Δρ. 3.
ΣΑΤΥΡΑΙ. Διηγήματα. Σελ. 64.—Δρ. 2.
ΦΩΤΟΣΚΙΑΣΕΙΣ. Πεζά ποιήματα μετ' εἰκόνων
 Σελ. 64.—Δρ. 1.
ΣΕΛΙΔΕΣ. Διηγήματα. Σελ. 128.—Δρ. 2.
ΦΥΛΛΑ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΥ. Ἐντυπώσεις καὶ σκέ-
 φεις. Σελ. 84.—Δρ. 1.
ΑΝΑΓΛΥΦΑ. Διηγήματα. Σελ. 64.—Δρ. 1.

*Πωλούνται εἰς τὰ γραφεῖά μας
Διὰ τὸν συνδρομητὰς τῆς «Πινακοθήκης» εἰς τὸ
ἥισθν τὰς τιμᾶς.*



ΕΚΔΟΣΕΙΣ

“ΠΙΝΑΚΟΘΗΚΗΣ.

- ΤΟ “ΚΡΥΦΟ ΣΧΟΛΕΙΟ,,** πίναξ N. Γύζη Φωτοτυπία εἰς μέγα σχῆμα Δρ. 1. Ἐπὶ χορδοῦ χάρτου δραχ. 3.

“ΔΥΟ ΠΟΝΟΙ,, δρᾶμα Φρ. Κοππέ, κατὰ μετάφρασιν Ἀγιδὸς Θέρον. Ἐπὶ Οὐλλαδικοῦ χάρτου δρ. 1.

ΤΟ “ΜΑΤΣΩΛΕΙΩΝ,, δρᾶμα N. Λάσκαρη καὶ Π. Αημητρακοπόλιον δρ. 1.

ΤΟ “ΠΑΣΧΑ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ,, πίναξ Φρεζού Ἀριστέως. Φωτοτυπία εἰς μέγα σχῆμα δρ. 1.

Η “ΜΙΚΡΑ ΕΠΑΙΤΙΣ,, πίναξ L. Perrault. Φωτοτυπία εἰς μέγα σχῆμα δρ. 1.

Η “ΑΙΩΡΑ,, πίναξ Vigor. Φωτοτυπία εἰς μέγα σχῆμα δρ. 1.

Ο “ΑΠΟΧΩΡΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΝΥΜΦΗΣ,, Πίναξ Rochegross. Φωτοτυπία δρ. 1.

Ο “ΑΓΓΕΛΟΣ ΤΟΥ ΜΑΡΑΘΩΝΟΣ,, Τοίχωμας φωτοτυπία εἰς μέγα σχῆμα. Πίναξ Bénnet δρ. 1.

ΤΟ “ΟΝΕΙΡΟΝ,, G. Bargellini Φωτοτυπία δρ. 1.

Ο “ΖΕΥΣΙΣ ΕΚΛΕΓΩΝ ΠΡΟΤΥΠΟΝ,, πίναξ Vincent. Φωτοτυπία δρ. 1.

Ο “ΕΝΤΑΦΙΑΣΜΟΣ ΤΟΥ ΚΟΜΗΤΟΣ Δ’ΟΡΓΑΖ,, πίναξ Δ. Θεοτοκοπόλιον. Φωτοτυπία δρ. 1.

“ΔΟΜΗΝΙΚΟΣ ΘΕΟΤΟΚΟΠΟΥΛΟΣ,, Καλλιτεχνική καὶ ιστορικὴ μελέτη ὑπὸ I. Καραβία, δρ. 1.

“ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ,, Πίναξ J. Knorr. δρ. 1.

*Διὰ τοὺς συνδρομητὰς τῆς “Πινακοθήκης,, εἰς τὸ
ΗΜΙΣΥ ΤΗΣ ΤΙΜΗΣ*

ΤΟΜΟΙ “ΠΙΝΑΚΟΘΗΚΗΣ.

Από τοῦ Α' μέχρι τοῦ ΙΔ' ἔτους

Διὰ τοὺς ἀγοράζοντας πλήρη σειρὰν γίνεται ἔκπτωσις 25 τοῦς οὗτος.

Καλύμματα χρυσόδετα

τῆς “Πινακοδίκης,
ὅλων τῶν ἐτῶν πωλοῦνται εἰς τὸ γρα-
φεῖον μας ἀντὶ δο. δύο ἔκαστου.

ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ “ΠΙΝΑΚΟΘΗΚΗΣ”

Κομψός τόμος ἐκ 256 σελίδων

Μελέται φιλολογικαί, καλλιτεχνικαί, ιστορικαί, ἐπιστημονικαί, διηγήματα, ποιήσεις, εἰκόνες ἔργων ζωγραφικῆς.

Τιμάται διὰ τοὺς συνδρομητάς μας δρ. Ι. Διλί τοὺς μὴ τοιούτους δρ. Ζ. Εἰς τοὺς νέους ἐγγραφομένους συνδρομητὰς ἀσφαστέλλεται δωρεάν.

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΕΝΤΟΚΟΙ ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ

Καταθέσεις εἰς τραπεζικὰ γραμμάτια.

Τροποποιηθείσης τῆς χλίμακος τῶν τόκων τῶν εἰς τραπεζικὰ γραμμάτια νέων ἐντόκων καταθέσεων ἐν ὅψει ἢ ἐπὶ προθεσμίᾳ, δηλοποιεῖται, δὲ ἀπὸ 15 Ἀπριλίου 1909 ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος δέχεται παρὰ τε τῷ Κεντρικῷ Καταστήματι καὶ τοῖς “Γαποκαταστήμασιν αὐτῆς καταθέσεις εἰς τραπεζογραμμάτια ἀποδοτέας ἐν ὅψει ἢ ἐν ὥριτμενῃ προθεσμίᾳ ἐπὶ τόχῳ”.

1) 1/2 τοῖς ο) κατ’ ἔτος διὰ τὰς ἐν ὅψει ἀποδοτέας καταθέσεις μέχι ποσοῦ δρ. 10.000 πέραν τοῦ πεσσοῦ τούτου τοῦ τόκου ὀριζομένου εἰς 1 τοῖς ο) κατ’ ἔτος. Αἱ καταθέσεις αὗται γίνονται δεκταὶ καὶ εἰς ἀνοικτὸν λογαριασμόν, παραδίδομένου τῷ καταθέτῃ βιβλιαρίου λογαριασμοῦ καὶ βιβλιαρίου ἐπιταγῶν.

2) 1/2 τοῖς ο) κατ’ ἔτος διὰ τὰς καταθέσεις τὰς ἀποδοτέας μετὰ ἔξι μῆνας τούλαχιστον.

3) 1/2 τοῖς ο) κατ’ ἔτος διὰ τὰς καταθέσεις τὰς ἀποδοτέας μετὰ δύο ἔτη τούλαχιστον.

3) 1/2 τοῖς ο) κατ’ ἔτος διὰ τὰς καταθέσεις τὰς ἀποδοτέας μετὰ τέσσαρα ἔτη τούλαχιστον.

4) τοῖς ο) κατ’ ἔτος διὰ τὰς καταθέσεις τὰς ἀποδοτέας μετὰ τέσσαρα ἔτη τούλαχιστον.

Καταθέσεις εἰς χρυσὸν

Δέχεται ἔτι ἐντόκους καταθέσεις εἰς γρυπόν, ἦτοι εἰς φράγκα καὶ λίρας: Ἀγγλίας, ἀποδοτέας ἐν ὥριτμενῃ προθεσμίᾳ ἢ διαρκεῖ, ἐπὶ τόχῳ.

1) 1/2 τοῖς ο) κατ’ ἔτος διὰ καταθέσης. 6 μηνῶν τούλαχιστον.

2) » » » » 1 ἔτους

2 1/2 » » » » 2 ἔτῶν

3 » » » » 4 ἔτῶν

4 » » » » 5 ἔτῶν

Αἱ ὄμολογίαι τῶν ἐντόκων καταθέσεων ἐκδίδονται κατ’ ἑκλογήν τοῦ καταθέτου ὀνομαστικαὶ ἢ ἀνώνυμοι.

Τὸ κεφάλαιον καὶ οἱ τόκοι τῶν ὄμολογῶν πληρώνονται παρὰ τῷ Κεντρικῷ Καταστήματι καὶ τῇ αἰτίᾳ τοῦ καταθέτου παρὰ τοῖς “Γποκαταστήμασι τῆς Τραπεζῆς εἰς τὸ αὐτὸν οόμισμα, εἰς δὲ ἐγένετο ἡ κατάθεσις.

Πρὸς τοὺς κ. κ. Υδρολόγητας τῆς πόλεως Ἀθηνῶν.

Προσκαλοῦνται οἱ κ. κ. ὑδρολόγηται ὅπως προσέλθωσι εἰς τὸ ταμεῖον τοῦ Δήμου καὶ καταβάλωσι τὸ ἀντίτιμον τοῦ ὄντος τρέχοντος ἔτους, καθόσον ἐν ἐναντίᾳ περιπτώσει ἡ ὑδραυλικὴ ὑπηρεσία τοῦ Δήμου θὰ εἴνεται εἰς τὴν ἀνάγκην τὰ ἐνεργήση τὴν ἀποκοπὴν τοῦ ὄντος.

(Ἐκ τοῦ ὑδραυλικοῦ τμήματος τοῦ Δήμου Ἀθηνῶν).

ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ ΠΑΛΛΗ ΚΑΙ ΣΙΑΣ

ΑΘΗΝΑΙ — Οδός Ερμού

Πλοῦτος γραφικῆς ἔλης. — Ἔντυπα καὶ ἐπισκεπτήρια καλλιτεχνικά. — Ἐργοστάσιον φακέλων τέλειον. — Χάρτης τυπογραφικὸς λευκὸς καὶ ἔχωφύλων παντὸς εἰδους καὶ πάσης ποιότητος. Χάρτιγις ἐφημερίδων. — Ἐπιστολικὰ δελτάρια.

Ἐνθηνία, ἀνοιβεια, ταχύτης.

ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΟΝ ΦΩΤΟΓΡΑΦΕΙΟΝ

ΕΠ. ΞΑΝΘΩΔΗΓΥΛΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ — ΟΔΟΣ ΕΡΜΟΥ 10

Τὸ καλλιτεχνικόν φωτογραφεῖον τῶν Αθηνῶν. — Μηχανήματα τέλεια. — Ταχύτης. Τιμαὶ ἀσυναγώνιστοι.

Μεγεθύνσεις καλλιτεχνικαὶ.

ΒΙΒΛΙΟΔΕΤΕΙΟΝ

ΤΗΣ Β. ΑΥΛΗΣ

ΜΙΧ. ΑΡΝΙΩΤΟΥ

‘Οδὸς Πραξιτέλους ἀριθ. 42

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

Καλλιτεχνικὴ ἐργασία

Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΓΕΩΡΓΑΝΤΗΣ

Γλύπτης

Διπλωματοῦχος τῆς Καλλιτεχν. σχολῆς Ἀθηνῶν.

Ἐργατήριον ἐν τῇ ὁδῷ Ἀναπαύσεως

Τμῆμα μνημείων

‘Αναλαμβάνει τὴν κατασκευὴν καλλιτεχνικῶν μνημείων, ἀνδριάντων, προτομῶν, διακοσμήσεων.